OWNER'S MANUAL
MANUEL DU PROPRIÉTAIRE
MANUAL DEL PROPIETARIO

COMPACT REFRIGERATOR
Owner's Manual.....1 - 7

RÉFRIGÉRATEUR COMPACT
Manuel du propriétaire.....8 - 14

REFRIGERADOR COMPACTO
Manual del propietario.....15 - 21

MODEL * MODÈLE * MODELO

DCR031B1WDD-RF
DCR031B1BSLDD-RF

Danby Products Limited, Guelph, Ontario, Canada N1H 6Z9
Danby Products Inc. Findlay, Ohio, U.S.A. 45840

www.Danby.com

*Trademark of Danby Products
*Marque de commerce de Danby Products
*Marca registrada de Danby Products

2022.10.25

Printed in Canada or USA
Imprimé au Canada ou aux États-Unis
Impreso en Canadá o EE. UU.

Important Safety Information
READ AND FOLLOW ALL SAFETY INSTRUCTIONS

SAFETY REQUIREMENTS

DANGER: Risk of fire or explosion. Flammable refrigerant used. Do not puncture refrigerant tubing.

- Ensure that servicing is done by factory authorized service personnel, to minimize product damage or safety issues.
- Consult repair manual or owner's guide before attempting to service this product. All safety precautions must be followed.
- Dispose of properly in accordance with federal or local regulations.
- Follow handling instructions carefully.
- Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.

WARNING:

- Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.
- Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.
- Do not damage the refrigerant circuit.
- Do not use electrical appliances inside the food storage compartments of the appliance, unless they are of the type recommended by the manufacturer.

CAUTION: Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

DANGER: Risk of child entrapment. Before throwing away an old appliance:

- Remove the door or lid.
- Leave shelves in place so that children may not easily climb inside.

This appliance is not intended for use by persons (including children) whose physical, sensory or mental capabilities may be different or reduced, or who lack experience or knowledge, unless such persons receive supervision or training to operate the appliance by a person responsible for their safety.

This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:

- Staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
- Farm houses and by clients in hotels, motels and other residential type environments;
- Bed and breakfast type environments;
- Catering and similar non-retail applications.

GROUNDING INSTRUCTIONS

This appliance must be grounded. Grounding reduces the risk of electrical shock by providing an escape wire for the electrical current.

This appliance has a cord that has a grounding wire with a 3-prong plug. The power cord must be plugged into an outlet that is properly grounded. If the outlet is a 2-prong wall outlet, it must be replaced with a properly grounded 3-prong wall outlet. The serial rating plate indicates the voltage and frequency the appliance is designed for.

WARNING - Improper use of the grounding plug can result in a risk of electric shock. Consult a qualified electrician or service agent if the grounding instructions are not completely understood, or if doubt exists as to whether the appliance is properly grounded.

Do not connect your appliance to extension cords or together with another appliance in the same wall outlet. Do not splice the power cord. Do not under any circumstances cut or remove the third ground prong from the power cord. Do not use extension cords or ungrounded (two prongs) adapters.

If the power supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similar qualified person in order to avoid hazard.

SAVE THESE INSTRUCTIONS!

INSTALLATION INSTRUCTIONS

LOCATION

- Two people should be used when moving the appliance.
- Remove interior and exterior packaging prior to installation. Wipe the outside of the appliance with a soft, dry cloth and the inside with a lukewarm wet cloth.
- Place the appliance on a floor that is strong enough to support it when it is fully loaded.
- Do not place the appliance in direct sunlight or near sources of heat, such as a stove or heater, as this can increase electrical consumption. Extreme cold ambient temperatures may also cause the appliance to perform improperly.
- Do not use the appliance near water, for example in a wet basement or near a sink.
- Before connecting the appliance to a power source, let it stand upright for approximately 6 hours. This will reduce the possibility of a malfunction in the cooling system from handling during transportation.
- This appliance is 47.5 cm (18.7 inches) wide by 85.5 cm (33.7 inches) high by 51.2 cm (20.2 inches) deep.
- Allow 12.7 cm (5 inches) of space between the back, sides and top of the appliance and all adjacent walls.
- This appliance is intended for free-standing installation only and is not intended to be built into a cabinet or counter. Building in this appliance can cause it to malfunction.

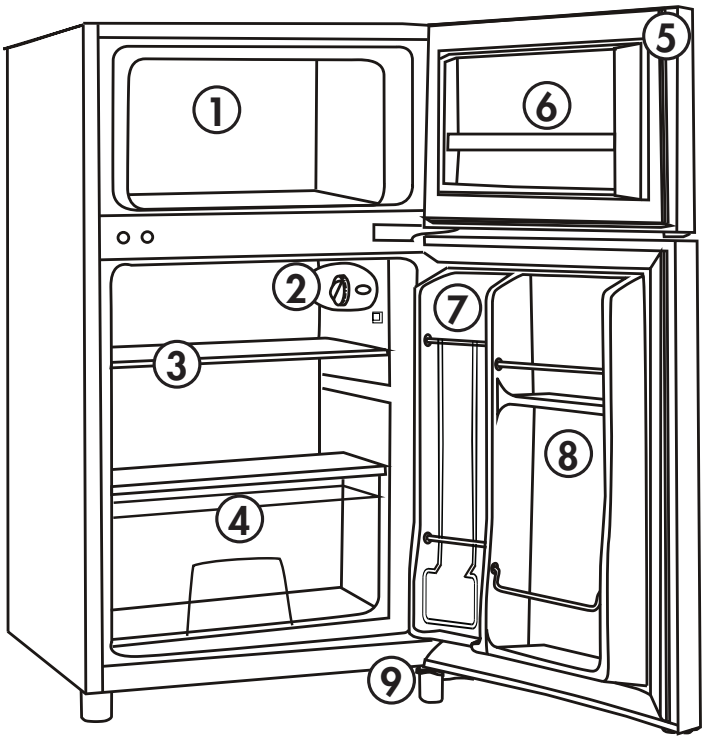
IMPORTANT

This refrigerator is intended for household use only. It is not designed for outside installation, including anywhere that is not temperature controlled, e.g., garages, porches, vehicles, etc.

OPERATING INSTRUCTIONS

FEATURES

1. Freezer Compartment
2. Thermostat Dial and Interior Light
3. Wire Shelves
4. Crisper with Glass Cover
5. Magnetic Gasket: Tight fitting door seal keeps all the cooling power locked inside.
6. Freezer Door Shelf
7. CANSTOR™ Door Liner: Holds 355ml cans of pop, juice, or beer.
8. Bottle Rack: For tall, small and medium cans or jars.
9. Leveling Leg: Adjust so the unit is level.



LEVELING INSTRUCTIONS

There is an adjustable leg on the bottom of the appliance that can be turned up or down to ensure that the appliance is level.

1. Turn the leveling leg counter-clockwise until the top of the foot is touching the bottom of the cabinet.
2. Slowly turn the leveling leg clockwise until the appliance is level.

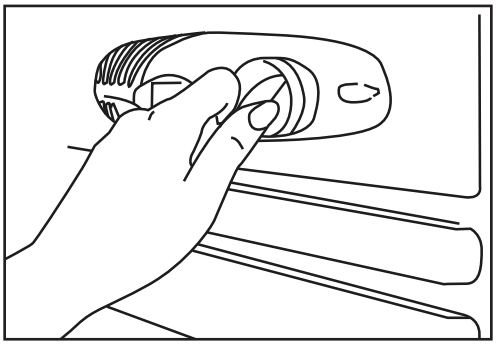
OPERATING INSTRUCTIONS

TEMPERATURE SELECTION

The temperature of the appliance can be adjusted by turning the thermostat dial.

- The higher numbers indicate the coldest setting.
- The lower numbers indicate the warmest setting.
- The "O" position will turn off the cooling function.

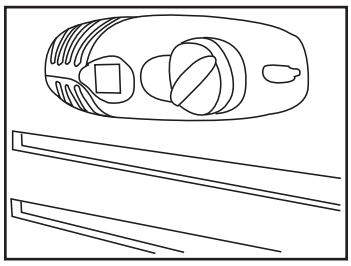
Internal temperature of the appliance can vary based on ambient temperature, the quantity of items stored and how frequently the door is opened.



INTERIOR LIGHT

The interior light bulb can be replaced if it burns out. Ensure that the appliance is unplugged before replacing the light bulb.

1. Remove the screw that secures the light cover.
2. Remove the light cover by squeezing the tabs at the top and bottom of the light cover and pulling outward.
3. Make sure the light bulb is cool before removing it.
4. Replace the light bulb with a 10 watt bulb that is the same shape and size.
5. Replace the light bulb cover and the securing screw.



DEFROSTING THE APPLIANCE

This refrigerator is equipped with a manual defrost system. The appliance should be defrosted approximately every six months or any time the layer of frost inside the freezer compartment reaches 6 mm (1/4") thick. Defrosting may take a few hours, depending on the amount of accumulated ice and the ambient indoor temperature.

To begin the defrosting process, remove all food from the appliance and unplug it from the power source. The ice from the freezer section will melt and drain into a pan above the compressor where it will evaporate. To speed up the defrosting process, leave the doors open.

Monitor the refrigerator closely during the defrosting process to avoid water spilling and causing damage to flooring or counter tops.

Once defrosting is complete, set the thermostat control to the maximum setting and allow the appliance the run empty for approximately 2 - 3 hours before returning to the desired setting and replacing food.

Note: Never use sharp or pointed instruments to remove ice from the freezer compartment. The freezer compartment contains refrigerated gas lines and if accidentally pierced it will render the refrigerator inoperable and void the manufacturers warranty. Do not allow the refrigerator to continue operation if the freezer compartment is pierced.

OPERATING INSTRUCTIONS

DOOR REVERSAL INSTRUCTIONS

If the appliance is placed on its back or side for any length of time during this process, it must be allowed to remain upright for 6 hours before plugging it in to avoid damage to the internal components.

1. Remove the hinge cover and the upper hinge. Remove the hinge hole covers from the top left side of the cabinet. Remove the freezer door from the cabinet.

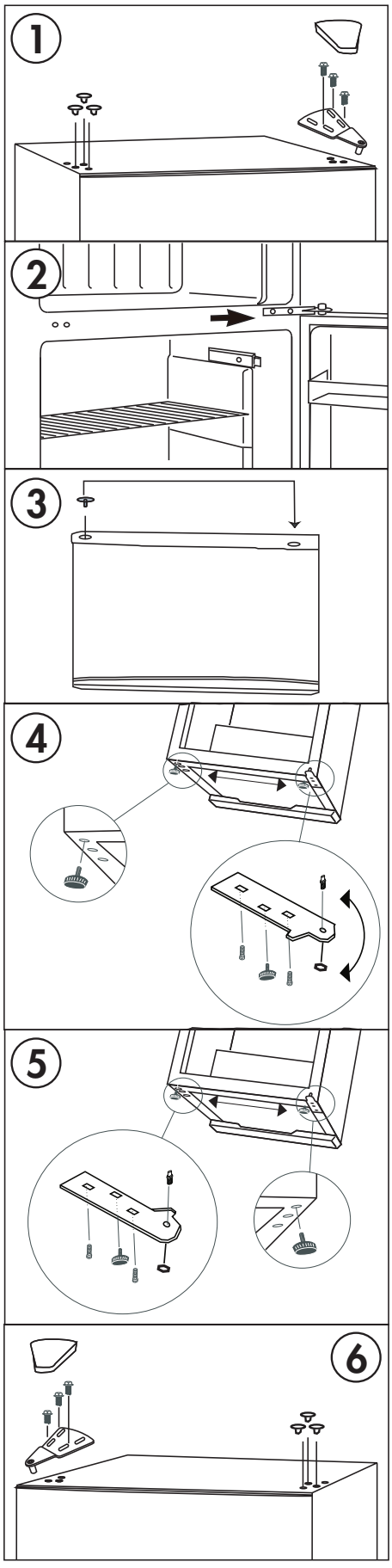
2. Remove the central hinge from the middle of the cabinet. Remove the refrigerator door from the cabinet. Remove the screw hole covers from the left side of the cabinet and install them in the screw holes on the right side of the cabinet.

3. Remove the hinge hole covers from the top left side of the freezer and refrigerator doors and install them in the hinge holes on the top right side of both doors.

4. Remove both adjustable feet. Remove the lower hinge from the cabinet. The lower hinge must be turned over before being reinstalled.

5. Install the lower hinge on the left side of the cabinet. Install the refrigerator door and central hinge. Before tightening the screws on the central hinge, ensure than the top of the refrigerator door is level with the cabinet and that the rubber gasket is making a good seal. Install both adjustable feet.

6. Install the freezer door. Install the upper hinge on the top left side of the cabinet. Before tightening the screws on the upper hinge, ensure that the top of the freezer door is level with the cabinet and that the rubber gasket is making a good seal. Install the screw hole covers on the top right side of the cabinet.



IMPORTANT

Ensure that the door is fully closed when the appliance is in operation. Failure to fully close the door can lead to excessive condensation and potential water damage to flooring under the appliance. Danby will not be responsible for damages from misuse.

CARE & MAINTENANCE

CLEANING

Ensure the appliance is unplugged before cleaning.

- To clean the inside of the appliance, use a soft cloth and a solution of a tablespoon of baking soda to one quart of water or a mild soap solution or some mild detergent.
- Wash removable shelves in a mild detergent solution, then dry and wipe with a soft cloth.
- Clean the outside with a soft, damp cloth and some mild detergent.
- It is important to keep the area clean where the door seals against the cabinet. Clean this area with a soapy cloth. Rinse with a damp cloth and let dry.

Note: Do not use cleaners containing ammonia or alcohol on the appliance. Ammonia or alcohol can damage the appearance of the appliance. Never use any commercial or abrasive cleaners or sharp objects on any part of the appliance.

POWER FAILURE

Most power failures are corrected within a few hours and should not affect the temperature of your appliance if you minimize the number of times the door is opened. If the power is going to be off for a longer period of time, take the proper steps to protect your contents.

Note: Wait 3 to 5 minutes before attempting to restart the refrigerator if operation has been interrupted.

VACATION

- Short vacations: Leave the appliance operating during vacations of less than three weeks.

- Long vacations: If the appliance will not be used for several months, remove all items and turn off the appliance. Clean and dry the interior thoroughly. To prevent odor and mold growth, leave the door open slightly, blocking it open if necessary.

MOVING

- Remove all items.
- Securely tape down the shelves inside the appliance.
- Turn the adjustable leg all the way up to avoid damage.
- Tape the door shut.
- Be sure the appliance stays secure in the upright position during transportation. Also protect the outside of the appliance with a blanket or similar item.
- If the appliance is placed on its back or side during transportation, upon reaching the destination, allow it to remain upright for 6 hours before plugging in to allow the coolant to settle.

DISPOSAL

This appliance may not be treated as regular household waste, it should be taken to the appropriate waste collection point for recycling of electrical components. For information on local waste collection points, contact your local waste removal agency or government office.

FREQUENTLY ASKED QUESTIONS

What are the watts and amps used?

This information can be found on the rating plate located on the back of the cabinet.

How much does it cost to run the refrigerator?

Please refer to the energy guide.

Can I use an extension cord?

No, an extension cord may not be used.

I am having trouble opening the door; why?

The refrigerator door may be difficult to open immediately after closing it. This is normal and is due to the pressure difference between the cold interior of the refrigerator and the warm air that has just entered the refrigerator when it was opened. The pressure will equalize within a few minutes.

I had my fridge on its side to bring it home. Do I have to let it sit? For how long?

Yes, please allow it to sit upright for 6 hours before plugging it in.

The refrigerator smells like new plastic. How do I make it go away?

It is common for new appliances to have a slight plastic smell. Ensure that you have removed all packing material from the fridge. Clean the inside of the cabinet by following the cleaning instructions and then place an open box of baking soda in the refrigerator to absorb any remaining odour.

TROUBLESHOOTING

No power

- A fuse may be blown or the circuit breaker tripped
- Plug not fully inserted into the wall outlet

Internal temperature not cold enough

- Temperature setting is too warm
- The door is not shut properly or opened excessively
- Recently added a large quantity of warm food to the cabinet
- Close proximity to heat source or direct sunlight
- Ambient temperature or humidity is very high

Refrigerator runs continuously

- Temperature setting is too cold
- The door is not shut properly or opened excessively
- Recently added a large quantity of warm food to the cabinet
- Close proximity to heat source or direct sunlight
- Ambient temperature or humidity is very high

Refrigerator makes a gurgling noise when operating

- This noise is completely normal. The refrigerant inside the appliance will make a gurgling noise as it changes from a liquid to a gas and back again.

LIMITED IN-HOME APPLIANCE WARRANTY

This quality product is warranted to be free from manufacturer's defects in material and workmanship, provided that the unit is used under the normal operating conditions intended by the manufacturer.

This warranty is available only to the person to whom the unit was originally sold by Danby Products Limited (Canada) or Danby Products Inc. (U.S.A.) (hereafter "Danby") or by an authorized distributor of Danby, and is non-transferable.

TERMS OF WARRANTY

Plastic parts, are warranted for thirty (30) days only from purchase date, with no extensions provided.

First Year	During the first twelve (12) months, any functional parts of this product found to be defective, will be repaired or replaced, at warrantor's option, at no charge to the ORIGINAL purchaser.
To obtain Service	Danby reserves the right to limit the boundaries of "In Home Service" to the proximity of an Authorized Service Depot. Any appliance requiring service outside the limited boundaries of "In Home Service" ,it will be the consumer's responsibility to transport the appliance (at their own expense) to a service depot for repair. See "Boundaries of In Home Service" below. Contact your nearest authorized Danby service depot, where service must be performed by a qualified service technician. If service is performed on the units by anyone other than an authorized service depot, or the unit is used for commercial application, all obligations of Danby under this warranty shall be void.
Boundaries of In Home Service	If the appliance is installed in a location that is 100 kilometers (62 miles) or more from the nearest service center your unit must be delivered to the nearest authorized Danby Service Depot, as service must only be performed by a technician qualified and certified for warranty service by Danby. Transportation charges to and from the service location are not protected by this warranty and are the purchaser.

Nothing within this warranty shall imply that Danby will be responsible or liable for any spoilage or damage to food or other contents of this appliance, whether due to any defect of the appliance, or its use, whether proper or improper.

EXCLUSIONS

Save as herein provided, Danby, there are no other warranties, conditions, representations or guarantees, express or implied, made or intended by Danby or its authorized distributors and all other warranties, conditions, representations or guarantees, including any warranties, conditions, representations or guarantees under any Sale of Goods Act or like legislation or statue is hereby expressly excluded. Save as herein provided, Danby shall not be responsible for any damages to persons or property, including the unit itself, howsoever caused or any consequential damages arising from the malfunction of the unit and by the purchase of the unit, the purchaser does hereby agree to indemnify and hold harmless Danby from any claim for damages to persons or property caused by the unit.

GENERAL PROVISIONS

No warranty or insurance herein contained or set out shall apply when damage or repair is caused by any of the following:

1) Power failure.
2) Damage in transit or when moving the appliance.
3) Improper power supply such as low voltage, defective house wiring or inadequate fuses.
4) Accident, alteration, abuse or misuse of the appliance such as inadequate air circulation in the room or abnormal operating conditions (extremely high or low room temperature).
5) Use for commercial or industrial purposes (ie. If the appliance is not installed in a domestic residence).
6) Fire, water damage, theft, war, riot, hostility, acts of God such as hurricanes, floods etc.
7) Service calls resulting in customer education.
8) Improper Installation (ie. Building-in of a free standing appliance or using an appliance outdoors that is not approved for outdoor application). Proof of purchase date will be required for warranty claims; so, please retain bills of sale. In the event warranty service is required, present this document to our AUTHORIZED SERVICE DEPOT.

Warranty Service
In-home

Danby Products Limited
PO Box 1778, Guelph, Ontario, Canada N1H 6Z9
Telephone: (519) 837-0920 FAX: (519) 837-0449

1-800-263-2629
07/13

Danby Products Inc.
PO Box 669, Findlay, Ohio, U.S.A. 45840
Telephone: (419) 425-8627 FAX: (419) 425-8629

Consignes de sécurité importantes
LIRE ET SUIVRE TOUTES LES INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

EXIGENCES DE SÉCURITÉ

DANGER : Risque d'incendie ou d'explosion. Liquide frigorigène inflammable utilisé. Ne pas percer les tubes de réfrigérant.
- Assurez-vous que l'entretien est effectué par le personnel de service autorisé en usine, afin de minimiser les dommages sur les produits ou les questions de sécurité.
- Consultez le manuel de réparation ou le guide du propriétaire avant d'essayer de réparer ce produit. Toutes les précautions de sécurité doivent être respectées.
- Éliminer conformément aux règlements fédéraux ou locaux.
- Suivez attentivement les instructions de manutention.
- Ne pas stocker des substances explosives comme les bombes aérosol avec un propulseur inflammable dans cet appareil.

AVERTISSEMENT :
- Garder les ouvertures de ventilation, dans l'enceinte de l'appareil ou dans la structure intégrée, sans obstruction.
- N'utilisez pas de dispositifs mécaniques ou d'autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage, autres que ceux recommandés par le fabricant.
- Ne pas endommager le circuit de réfrigérant.
- N'utilisez pas d'appareils électriques à l'intérieur des compartiments de stockage d'aliments de l'appareil, à moins qu'ils ne soient du type recommandé par le fabricant.

ATTENTION : Les enfants devraient être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

DANGER : Risque de piégeage des enfants. Avant de jeter un ancien appareil :
- Retirez la porte ou le couvercle.
- Laissez les étagères en place afin que les enfants ne puissent pas facilement monter à l'intérieur.

Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales peuvent être différentes ou réduites, ou qui n'ont pas d'expérience ou de connaissances, à moins que ces personnes ne reçoivent de supervision ou de formation pour faire fonctionner l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.

Cet appareil est destiné à être utilisé dans des applications domestiques et similaires telles que:
- Cuisines du personnel dans les magasins, les bureaux et autres environnements de travail;
- Les maisons de ferme et par les clients dans les hôtels, motels et autres environnements de type résidentiel;
- Chambres d'hôtes;
- Restauration et applications similaires non commerciales.

INSTRUCTIONS DE MISE À LA TERRE

Cet appareil doit être mis à la terre. La mise à la terre réduit le risque de choc électrique en fournissant un fil d'échappement pour le courant électrique.

Cet appareil possède un cordon doté d'un fil de mise à la terre avec une fiche à 3 broches. Le cordon d'alimentation doit être branché sur une prise correctement mise à la terre. Si la sortie est une prise murale à 2 broches, elle doit être remplacée par une prise murale à 3 broches correctement mise à la terre. La plaque signalétique en série indique la tension et la fréquence auxquelles l'appareil est conçu.

AVERTISSEMENT - Une utilisation incorrecte de la fiche de mise à la terre peut entraîner un risque d'électrocution. Consultez un électricien qualifié ou un agent de service si les instructions de mise à la terre ne sont pas complètement comprises ou s'il existe un doute quant à savoir si l'appareil est correctement mis à la terre.

Ne branchez pas votre appareil à des rallonges ou avec un autre appareil dans la même prise murale. Ne pas épisser le cordon d'alimentation. Ne coupez ou retirez en aucun cas la troisième broche du cordon d'alimentation. N'utilisez pas de cordons de prolongement ou d'adaptateurs sans mise à la terre (deux broches).

Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou une personne qualifiée similaire afin d'éviter tout risque.

GARDEZ CES INSTRUCTIONS!

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

EMPLACEMENT

- Deux personnes doivent être utilisées pour déplacer l'appareil.
- Retirer l'emballage intérieur et extérieur avant l'installation. Essuyez l'extérieur de l'appareil avec un chiffon doux et sec et à l'intérieur avec un chiffon humide tiède.
- Placez votre appareil sur un plancher qui est assez fort pour le soutenir quand il est complètement chargé.
- Ne placez pas l'appareil directement dans la lumière du soleil ou à proximité de sources de chaleur, comme un poêle ou un réchauffeur, car cela peut augmenter la consommation électrique. Des températures ambiantes extrêmes et froides peuvent également provoquer dysfonctionnement de l'appareil.
- Ne pas utiliser ce produit près de l'eau, par exemple, dans un sous-sol humide ou près d'un évier.
- Avant de brancher l'appareil à une source d' alimentation, laissez - le debout pendant environ 6 heures; Ceci réduira la possibilité d'un dysfonctionnement dans le système de refroidissement de la manipulation pendant le transport.
- Cet appareil est 47,5 cm (18,7 pouces) de large par 85,5 cm (33,7 pouces) de haut par 51,2 cm (20,2 pouces) de profondeur.
- Laisser 12,7 cm (5 pouces) d'espace entre le dos, les côtés et le dessus de l'appareil et les parois adjacentes.
- Cet appareil est destiné uniquement à une installation autonome et ne doit pas être intégré dans une armoire ou un compteur. La construction de cet appareil peut provoquer un dysfonctionnement.

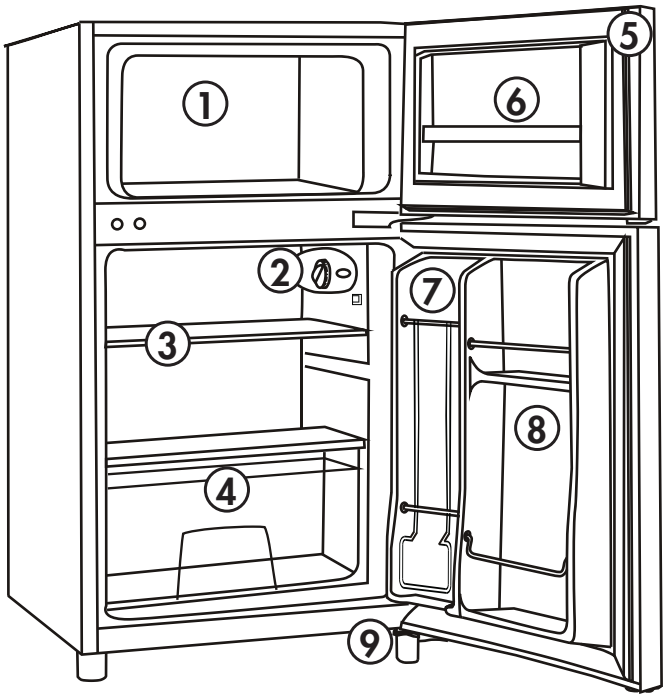
IMPORTANTE

Ce réfrigérateur est destiné à un usage domestique uniquement. Il n'est pas conçu pour une installation à l'extérieur, y compris partout où la température n'est pas contrôlée, par exemple, les garages, les porches, les véhicules, etc.

CONSIGNES D'UTILISATION

CARACTÉRISTIQUES

1. Compartiment congélateur
2. Cadran du thermostat et lumière intérieure
3. Étagères de fil
4. Bac à légumes avec couvercle en verre
5. Joint étanche magnetique: Le joint étanche empêche l'air frais de s'échapper.
6. Étagère de porte à congélateur
7. Paroi de porte CANSTOR™: Range les boites de boisson gazeuse, jus ou bière.
8. Porte-bouteilles: Pour les bouteilles, boîtes métalliques et bocaux.
9. Pied de nivellement : Ajustez afin que l'appareil soit au niveau.



INSTRUCTIONS DE NIVEAU

Il y a une patte réglable au bas de l'appareil qui peut être montée ou bas pour s'assurer que l'appareil est au niveau.

1. Tournez la jambe de nivellement dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que le haut du pied touche le bas de l'armoire.
2. Tournez lentement la jambe de nivellement dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que l'appareil soit à niveau.

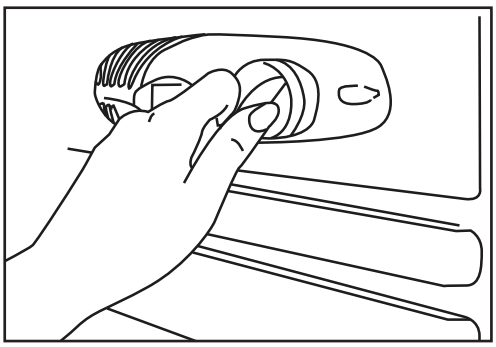
CONSIGNES D'UTILISATION

SÉLECTION DE LA TEMPÉRATURE

La température de l'appareil peut être réglée en tournant la molette du thermostat.

- Les nombres plus élevés indiquent le réglage le plus froid.
- Les nombres inférieurs indiquent le réglage le plus chaud.
- La position "O" éteindra la fonction de refroidissement.

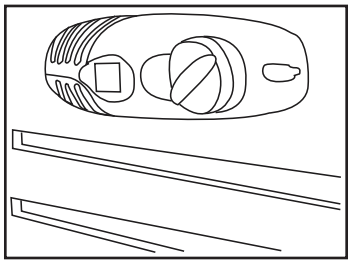
La température interne de l'appareil peut varier en fonction de la température ambiante, de la quantité d'articles stockés et de la fréquence d'ouverture de la porte.



LUMIÈRE INTÉRIEURE

L'ampoule intérieure peut être remplacée si elle brûle. Assurez-vous que l'appareil est débranché avant de remplacer l'ampoule.

1. Retirez la vis qui fixe le couvercle de la lumière.
2. Retirez le couvercle de la lumière en pressant les pattes en haut et en bas du couvercle de la lumière et en tirant vers l'extérieur.
3. Assurez-vous que l'ampoule soit froide avant de l'enlever.
4. Remplacez l'ampoule par une ampoule de 10 watts qui a la même forme et la même taille.
5. Replacez le couvercle de l'ampoule et la vis de fixation.



DÉGIVRAGE DE L'APPAREIL

Ce réfrigérateur est équipé d'un système de dégivrage manuel. L'appareil doit être décongelé environ tous les six mois ou chaque fois que la couche de givre à l'intérieur du compartiment congélateur atteint 6 mm (1/4 ") d'épaisseur. Le dégivrage peut prendre quelques heures, en fonction de la quantité de glace accumulée et de la température intérieure ambiante.

Pour commencer le processus de dégivrage, retirez tous les aliments de l'appareil et débranchez-le de la source d'alimentation. La glace de la section du congélateur fondra et évacue dans une casserole au-dessus du compresseur où elle s'évapore. Pour accélérer le processus de dégivrage, laisser les portes ouvertes.

Surveillez attentivement le réfrigérateur pendant le processus de dégivrage afin d'éviter le déversement d'eau et d'endommager le revêtement de sol ou les comptoirs.

Une fois le dégivrage terminé, réglez la commande du thermostat dans le réglage maximal et laissez l'appareil tourner vide pendant environ 2 à 3 heures avant de revenir au réglage souhaité et de remplacer les aliments.

Remarque: N'utilisez jamais d'instruments pointu ou pointu pour enlever la glace du compartiment congélateur. Le compartiment congélateur contient des conduites de gaz réfrigérées et, s'il est accidentellement percé, il rendra le réfrigérateur inopérant et annulera la garantie du fabricant. Ne laissez pas le réfrigérateur continuer à fonctionner si le compartiment congélateur est percé.

CONSIGNES D'UTILISATION

INSTRUCTIONS D'INVERSION DE PORTE

Si l'appareil est placé à l'arrière ou au côté pendant un certain temps pendant ce processus, il doit pouvoir rester debout pendant 6 heures avant de le brancher pour éviter d'endommager les composants internes.

1. Retirez le couvercle de charnière et la charnière supérieure. Retirez les couvercles des trous de charnière du côté supérieur gauche de l'armoire. Retirez la porte du congélateur de l'armoire.

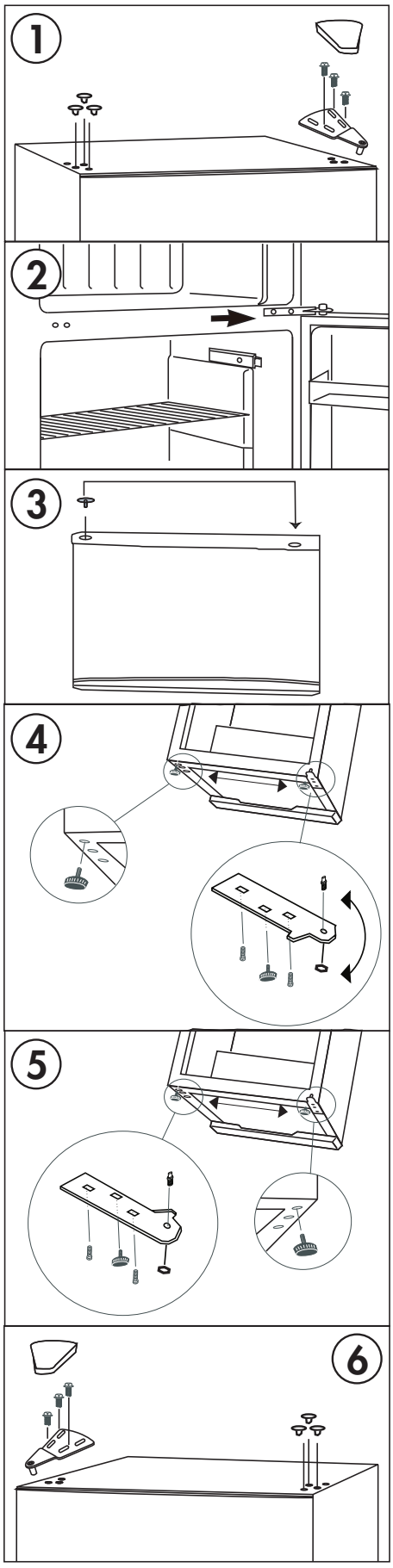
2. Retirez la charnière centrale du milieu de l'armoire. Retirez la porte du réfrigérateur de l'armoire. Retirez les couvercles des trous de vis du côté gauche de l'armoire et installez-les dans les trous de vis sur le côté droit de l'armoire.

3. Retirez les couvercles des trous de charnière du côté supérieur gauche des portes du congélateur et du réfrigérateur et installez-les dans les trous de charnière en haut à droite des deux portes.

4. Retirez les deux pieds réglables. Retirez la charnière inférieure de l'armoire. La charnière inférieure doit être retournée avant d'être réinstallée.

5. Installez la charnière inférieure sur le côté gauche de l'armoire. Installez la porte du réfrigérateur et la charnière centrale. Avant de serrer les vis sur la charnière centrale, assurez-vous que le haut de la porte du réfrigérateur est au niveau de l'armoire et que le joint en caoutchouc fait un bon joint. Installez les deux pieds réglables.

6. Installez la porte du congélateur. Installez la charnière supérieure en haut à gauche de l'armoire. Avant de serrer les vis sur la charnière supérieure, assurez-vous que le haut de la porte du congélateur est au niveau de l'armoire et que le joint en caoutchouc fait un bon joint. Installez les couvercles des trous de vis dans le coin supérieur droit de l'armoire.



IMPORTANTE

Assurez-vous que la porte est complètement fermée lorsque l'appareil est en marche. Le fait de ne pas fermer complètement la porte peut entraîner une condensation excessive et des dégâts d'eau potentiels au plancher sous l'appareil. Danby ne sera pas responsable des dommages résultant d'une mauvaise utilisation.

SOINS ET ENTRETIEN

NETTOYAGE

Assurez-vous que l'appareil est débranché avant de nettoyer une partie de l'appareil.

- Pour nettoyer l'intérieur de l'appareil, utilisez un chiffon doux et une solution d'une cuillère à soupe de bicarbonate de soude à un quart d'eau ou une solution de savon doux ou un détergent doux.
- Lavez les tablettes amovibles dans une solution détergente douce, puis séchez et essuyez avec un chiffon doux.
- Nettoyez l'extérieur avec un chiffon doux et humide et un peu de détergent doux.
- Il est important de garder la région de scellement de la porte sur l'armoire propre. Nettoyez avec un tissu savonneux, rincez le région et puis séchez.

Remarque: N'utilisez pas de produits nettoyants comprenant de l'ammoniaque ou de l'alcool sur l'appareil. L'ammoniaque ou l'alcool peuvent altérer le fini de l'appareil. N'utilisez jamais de nettoyant industriels sur aucune partie de votre appareil.

PANNE DE COURANT

La plupart des pannes de courant ne durent que quelques heures et ne devraient pas modifier la température de votre l'appareil si vous réduisez au maximum le nombre de fois où la porte est ouverte. Si le courant reste coupé pendant une longue période. il faut prendre des mesures de protection du contenu de l'appareil.

Remarque: Attendez 3 à 5 minutes avant d'essayer de redémarrer le réfrigérateur si l'opération a été interrompue.

VACANCES

- Courtes vacances: Laissez le unité fonctionner pendant les vacances durant moins de trois semaines.

- Longues vacances: Si l'unité ne doit pas être utilisé pendant plusieurs mois, retirez tout ce qu'il contient et mettez-le hors tension. Nettoyez et asséchez à fond l'intérieur. Pour éviter les odeurs et le développement de moisissures, laissez la porte entrouverte, la coincer au besoin.

DÉPLACEMENT

- Retirez tout ce qu'il contient.
- Collez solidement les étagères à l'intérieur de l'appareil.
- Relevez complètement le pied réglable pour éviter tout dommage.
- Maintenez la porte fermée avec du ruban-cache.
- Assurez-vous que l'appareil reste bien en position verticale pendant son transport. Protégez aussi l'extérieur du l'appareil avec une couverture ou l'équivalent.
- Si l'appareil est placé sur son dos ou sur son côté pendant le transport, après avoir atteint la destination, laissez-le rester debout pendant 6 heures avant de le brancher pour permettre au liquide de refroidissement de s'installer.

ÉLIMINATION DES DÉCHETS

Ce produit ne doit pas être traité comme un déchet domestique ordinaire, il doit être transporté au point de collecte approprié pour le recyclage des composants électriques. Pour obtenir des renseignements sur les points de collecte des déchets locaux, communiquez avec votre agence locale de traitement des déchets ou avec le bureau du gouvernement.

QUESTIONS FRÉQUEMMENT POSÉES

Quels sont les watts et les amplis utilisés ?

Ces informations se trouvent sur la plaque signalétique située à l'arrière de l'armoire.

Combien coûte le fonctionnement du réfrigérateur ?

Veuillez vous référer au guide de l'énergie.

Puis-je utiliser une rallonge ?

Non, une rallonge ne peut pas être utilisée.

J'ai du mal à ouvrir la porte ; Pourquoi?

La porte du réfrigérateur peut être difficile à ouvrir immédiatement après l'avoir fermée. Ceci est normal et est dû à la différence de pression entre l'intérieur froid du réfrigérateur et l'air chaud qui vient d'entrer dans le réfrigérateur lors de son ouverture. La pression s'égalisera en quelques minutes.

J'avais mon réfrigérateur sur le dos ou sur le côté pour le ramener à la maison. Puis-je l'utiliser tout de suite ?

Veuillez laisser le réfrigérateur reposer en position verticale pendant 6 heures avant de le brancher pour éviter d'endommager les composants internes.

Le réfrigérateur sent le plastique. Comment faire disparaître l'odeur ?

Il est courant que les nouveaux appareils aient une légère odeur de plastique. Assurez-vous d'avoir retiré tous les matériaux d'emballage du réfrigérateur. Nettoyez l'intérieur de l'armoire en suivant les instructions de nettoyage, puis placez une boîte ouverte de bicarbonate de soude dans le réfrigérateur pour absorber toute odeur restante.

DÉPANNAGE

Aucune puissance

- Un fusible peut être grillé ou le disjoncteur s'est déclenché
- La fiche n'est pas complètement insérée dans la prise murale

Température interne pas assez froide

- Le réglage de la température est trop chaud
- La porte est mal fermée ou ouverte de manière excessive
- Récemment ajouté une grande quantité d'aliments chauds dans l'armoire
- Proximité d'une source de chaleur ou de la lumière directe du soleil
- La température ou l'humidité ambiante est très élevée

Le réfrigérateur fonctionne en continu

- Le réglage de la température est trop froid
- La porte est mal fermée ou ouverte de manière excessive
- Récemment ajouté une grande quantité d'aliments chauds dans l'armoire
- Proximité d'une source de chaleur ou de la lumière directe du soleil
- La température ou l'humidité ambiante est très élevée

Le réfrigérateur émet un gargouillement lorsqu'il fonctionne

- Ce bruit est tout à fait normal. Le réfrigérant à l'intérieur de l'appareil émet un gargouillement lorsqu'il passe d'un liquide à un gaz et vice-versa.

GARANTIE LIMITÉE SUR APPAREIL ÉLECTROMÉNAGER À DOMICILE

Cet appareil de qualité est garanti exempt de tout vice de matière première et de fabrication, s'il est utilisé dans les conditions normales recommandées par le fabricant.
Cette garantie n'est offerte qu'à l'acheteur initial de l'appareil vendu par Danby Products Limited (Canada) ou Danby Products Inc. (E.- U.A.) (ci-après « Danby ») ou par l'un des ses distributeurs agréés et elle ne peut être transférée.

CONDITIONS

Les pièces en plastique sont garanties pendant trente (30) jours seulement à partir de la date de l'achat, sans aucune prolongation prévue.

Premiers 12 mois — Pendant les premiers douze (12) mois, toutes les pièces fonctionnelles de ce produit qui s'avèrent défectueuses seront réparées ou remplacées, selon le choix du garant, sans frais à l'acheteur INITIAL.

Pour bénéficier du service — Le client sera responsable pour le transport et tous les frais d'expédition de tout appareil exigeant le service au dépot de service autorisé le plus proche. S'adresser au détaillant qui a vendu l'appareil, ou à la station technique agréée de service la plus proche, où les réparations doivent être effectuées par un technicien qualifié. Si les réparations sont effectuées par quiconque autre que la station de service agréée où à des fins commerciales, toutes les obligations de Danby en vertu de cette garantie seront annulées.

Limites de l'entretien à domicile — Si l'appareil est installé à plus de 100 kilomètres (62 milles) du centre de service le plus proche, il doit être livré à l'atelier de réparation autorisé par Danby le plus proche, car l'entretien doit uniquement être réalisé par un technicien qualifié et certifié pour effectuer un entretien couvert par la garantie de Danby. Les frais de transport entre votre domicile et le lieu de l'entretien ne sont pas couverts par la présente garantie et doivent être acquittés par l'acheteur.

Aucune partie de la garantie ne prévoit implicitement que le fabricant sera tenu responsable des dommages subis par les aliments ou d'autres types de contenu, qu'ils soient causés par la défectuosité de l'appareil ou par son usage adéquat ou inadéquat.

EXCLUSIONS

En vertu de la présente, il n'existe aucune autre garantie, condition ou représentation, qu'elle soit exprimée ou tacite, de façon manifeste ou intentionnelle, par Danby ou ses distributeurs agréés. De même, sont exclues toutes les autres garanties, conditions ou représentations, y compris les garanties, conditions ou représentations en vertu de toute loi régissant la vente de produits ou de toute autre législation ou règlement semblables. En vertu de la présente, Danby ne peut être tenue responsable en cas de blessures corporelles ou des dégâts matériels, y compris à l'appareil, quelle qu'en soit les causes. Danby ne peut pas être tenue responsable des dommages indirects dus au fonctionnement défectueux de l'appareil. En achetant l'appareil, l'acheteur accepte de mettre à couvert et de dégager Danby de toute responsabilité en cas de réclamation pour toute blessure corporelle ou tout dégât matériel causé par cet appareil.

CONDITIONS GÉNÉRALES

La garantie ou assurance ci-dessus ne s'applique pas si les dégâts ou réparations sont dus aux cas suivants :
1) Panne de courant.
2) Dommage subis pendant le transport ou le déplacement de l'appareil.
3) Alimentation électrique incorrecte (tension faible, câblage défectueux, fusibles incorrects).
4) Accident, modification, emploi abusif ou incorrect de l'appareil tel qu'une circulation d'air inadéquate dans la pièce ou des conditions de fonctionnement anormales (température extrêmement élevée ou basse).
5) Utilisation dans un but commercial ou industriel (à savoir, si l'appareil n'est pas installé dans un domicile résidentiel).
6) Incendie, dommages causés par l'eau, vol, guerre, émeute, hostilités, cas de force majeure (ouragan, inondation, etc.).
7) Visites d'un technicien pour expliquer le fonctionnement de l'appareil au propriétaire.
8) Installation inappropriée (par exemple, encastrement d'un appareil autoportant, ou utilisation extérieure d'un appareil non conçu à cet effet). Une preuve d'achat doit être présentée pour toute demande de réparation sous garantie. Prière de garder le reçu. Pour faire honorer la garantie, présenter ce document à la station technique agréée ou s'adresser à :

Service sous garantie
Service au domicile

Danby Products Limited
PO Box 1778, Guelph, Ontario, Canada N1H 6Z9
Téléphone : (519) 837-0920 Télécopieur: (519) 837-0449

1-800-263-2629
03/14

Danby Products Inc.
PO Box 669, Findlay, Ohio, U.S.A. 45840
Téléphone: (419) 425-8627 Télécopieur: (419) 425-8629

Importantes Instrucciones de Seguridad
LEA Y SIGA TODAS LAS INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

REQUERIMIENTOS DE SEGURIDAD

PELIGRO: Riesgo de incendio o explosión. Refrigerante inflamable usado. No perforar la tubería del refrigerante.

- Asegúrese de que el personal de mantenimiento autorizado por la fábrica haga el mantenimiento para minimizar los daños o problemas de seguridad del producto.
- Consulte el manual de reparación o la guía del propietario antes de intentar reparar este producto. Todas las precauciones de seguridad deben ser seguidas.
- Deseche adecuadamente de acuerdo con las regulaciones federales o locales.
- Siga cuidadosamente las instrucciones de manipulación.
- No almacene sustancias explosivas como aerosoles con propelente inflamable en este electrodoméstico.

ADVERTENCIA:

- Mantenga las aberturas de ventilación, en la caja del aparato o en la estructura incorporada, sin obstrucción.
- No utilice dispositivos mecánicos u otros medios para acelerar el proceso de descongelación, distintos de los recomendados por el fabricante.
- No dañar el circuito refrigerante.
- No utilice electrodomésticos dentro de los compartimentos de almacenamiento de alimentos del aparato, a menos que sean del tipo recomendado por el fabricante.

PRECAUCIÓN: Los niños deben ser supervisados para asegurarse de que no juegan con el aparato.

PELIGRO: Riesgo de atrapamiento de niños. Antes de tirar un electrodoméstico viejo:

- Retire la puerta o la tapa.
- Deje los estantes en su lugar para que los niños no puedan subir fácilmente dentro.

Este aparato no está diseñado para ser usado por personas (incluyendo niños) cuyas capacidades físicas, sensoriales o mentales pueden ser diferentes o reducir, o que carecen de experiencia o conocimiento, a menos que dichas personas reciban supervisión o entrenamiento para operar el aparato por una persona responsable de su la seguridad.

Este dispositivo está destinado a ser utilizado en aplicaciones domésticas y similares, tales como:

- Cocinas de personal en tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo;
- Casas rurales y clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial;
- Cama y desayuno;
- Catering y aplicaciones similares no minoristas.

INSTRUCCIONES DE CONEXION A TIERRA

Este aparato debe estar conectado a tierra. La puesta a tierra reduce el riesgo de descarga eléctrica proporcionando un cable de escape para la corriente eléctrica.

Este aparato tiene un cable que tiene un cable de conexión a tierra con un enchufe de 3 clavijas. El cable de alimentación debe estar enchufado en un tomacorriente que esté debidamente conectado a tierra. Si el tomacorriente es un enchufe de pared de 2 terminales, debe ser reemplazado por un tomacorriente de pared de 3 clavijas debidamente conectado a tierra. La placa de características en serie indica el voltaje y la frecuencia que el aparato está diseñado para.

ADVERTENCIA - El uso incorrecto del enchufe de conexión a tierra puede resultar en un riesgo de descarga eléctrica. Consulte a un electricista calificado o agente de servicio si las instrucciones de conexión a tierra no se entienden completamente o si existe duda sobre si el aparato está debidamente conectado a tierra.

No conecte el aparato a los cables de extensión ni con otro aparato en la misma toma de corriente. No empalme el cable de alimentación. No corte ni extraiga en ningún caso la tercera clavija de tierra del cable de alimentación. No utilice cables de extensión ni adaptadores sin conexión a tierra (dos clavijas).

Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o una persona calificada similar para evitar un peligro.

¡GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES!

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

UBICACIÓN

- Se deben utilizar dos personas al mover el aparato.
- Retire el embalaje interior y exterior antes de la instalación. Limpie el exterior del aparato con un paño suave y seco y el interior con un paño húmedo tibio.
- Coloque el aparato en un piso que sea lo suficientemente fuerte como para soportarlo cuando esté completamente cargado.
- Ubique el aparato lejos de la luz directa del sol y fuentes de calor (estufa, calentador, radiador, etc.). La luz solar directa y las fuentes de calor pueden aumentar el consumo eléctrico. Las temperaturas ambientales extremadamente frías también pueden causar que la unidad funcione incorrectamente.
- No utilice este producto cerca del agua, por ejemplo, en un sótano húmedo o cerca de un fregadero.
- Antes de conectar el aparato a una fuente de alimentación, deje que se mantenga erguido durante aproximadamente 6 horas; Esto reducirá la posibilidad de un malfuncionamiento en el sistema de enfriamiento debido a la manipulación durante el transporte.
- Esta aparato tiene 47.5 cm (18.7 pulgadas) de ancho por 85.5 cm (33.7 pulgadas) de alto por 51.2 cm (20.2 pulgadas) de profundidad.
- Espere 12.7 cm (5 pulgadas) de espacio entre la parte posterior, los lados y la parte superior del aparato y todas las paredes adyacentes.
- Este aparato está diseñado para instalación independiente y no está diseñado para ser instalado en un gabinete o mostrador. La construcción en este aparato puede causar un mal funcionamiento.

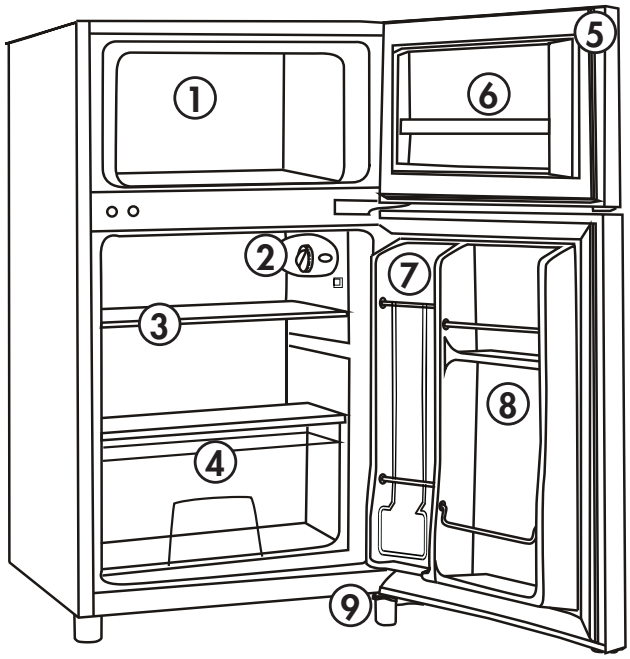
IMPORTANTE

Este refrigerador está diseñado para uso doméstico solamente. Esta unidad no está diseñada para instalación exterior, incluida la instalación en cualquier lugar que no sea de temperatura controlada (garajes, porches, cocheras, etc.).

INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN

CARACTERISTICAS

1. Compartimiento del congelador
2. Dial del termóstato y luz interior
3. Estanterías de alambre
4. Crisper con cubierta de vidrio
5. Junta magnética: El cierre hermético de la puerta mantiene toda la potencia de enfriamiento bloqueada en su interior.
6. Estante de la puerta del congelador
7. Lámina de puerta CANSTOR ™: Sostiene 355ml latas de pop, ¡ugo o cerveza.
8. Bastidores de botella: Para latas altas, pequeñas y medianas o frascos.
9. Pata niveladora: Ajuste para que la unidad esté nivelada.



INSTRUCCIONES DE NIVELACIÓN

Hay una pata ajustable en la parte inferior del aparato que se puede subir o bajar para asegurarse de que el aparato esté nivelado.

1. Gire la pata niveladora en sentido antihorario hasta que la parte superior del pie toque la parte inferior del gabinete.
2. Gire lentamente la pata niveladora en el sentido de las agujas del reloj hasta que el aparato esté nivelado.

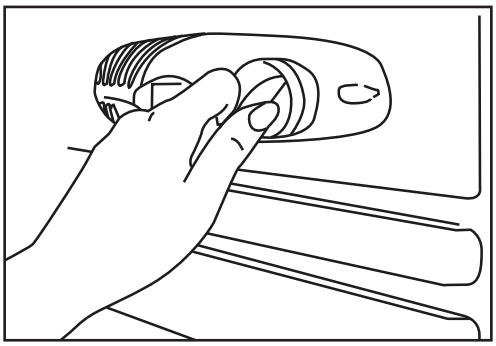
INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN

SELECCION DE TEMPERATURA

La temperatura del aparato se puede ajustar girando el dial del termostato.

- Los números más altos indican el ajuste más frío.
- Los números más bajos indican el ajuste más caliente.
- La posición "O" desactivará la función de enfriamiento.

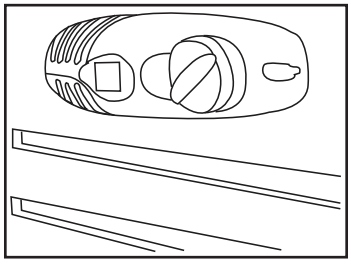
La temperatura interna del aparato puede variar en función de la temperatura ambiente, la cantidad de artículos almacenados y la frecuencia con que se abre la puerta.



LUZ INTERIOR

La bombilla interior se puede reemplazar si se quema. Asegúrese de que el aparato esté desenchufado antes de reemplazar la bombilla.

1. Quite el tornillo que asegura la cubierta de luz.
2. Retire la cubierta de la luz apretando las lengüetas en la parte superior e inferior de la cubierta de la luz y tirando hacia fuera.
3. Asegúrese de que la bombilla esté fría antes de retirarla.
4. Reemplace la bombilla con una bombilla de 10 vatios que tenga la misma forma y tamaño.
5. Vuelva a colocar la cubierta de la bombilla y el tornillo de fijación.



DESCONGELACIÓN DEL APARATO

Este refrigerador está equipado con un sistema de descongelación manual. El aparato se descongelará aproximadamente cada seis meses o cuando la capa de escarcha dentro del congelador alcance 6 mm (1/4 ") de espesor. El descongelamiento puede tardar unas horas, dependiendo de la cantidad de hielo acumulado y de la temperatura interior ambiente.

Para comenzar el proceso de descongelación, retire todos los alimentos del aparato y desenchúfelo de la fuente de alimentación. El hielo de la sección del congelador se fundirá y drenará en una cacerola sobre el compresor donde se evaporará. Para acelerar el proceso de descongelación, deje las puertas abiertas.

Vigile el refrigerador de cerca durante el proceso de descongelación para evitar derrames de agua y causar daños al suelo oa las encimeras.

Una vez completada la descongelación, ajuste el control del termostato al máximo y deje que el aparato se vacíe durante aproximadamente 2 a 3 horas antes de volver al ajuste deseado y reemplazar los alimentos.

Nota: Nunca utilice instrumentos afilados o puntiagudos para quitar hielo del congelador. El compartimento congelador contiene líneas de gas refrigerado y si se perfora accidentalmente hará que el refrigerador inutilice y anule la garantía del fabricante. No permita que el refrigerador continúe funcionando si el compartimiento del congelador está perforado.

INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN

INSTRUCCIONES DE REVERSIÓN DE PUERTA

Si el aparato se coloca en su parte posterior o lateral durante un período de tiempo prolongado durante este proceso, se debe permitir que permanezca erguido durante 6 horas antes de enchufarlo para evitar daños a los componentes internos.

1. Retire la cubierta de la bisagra y la bisagra superior. Retire las cubiertas del orificio de la bisagra de la parte superior izquierda del gabinete. Retire la puerta del congelador del armario.

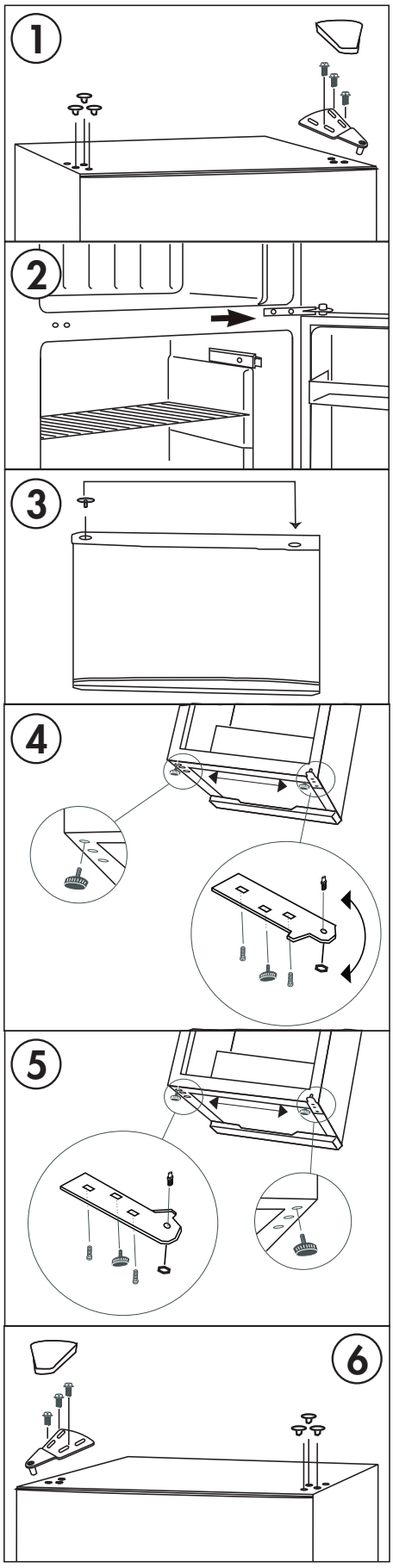
2. Retire la bisagra central del centro del gabinete. Retire la puerta del refrigerador del armario. Retire las cubiertas del orificio de tornillo del lado izquierdo del gabinete e instálelas en los orificios de los tornillos en el lado derecho del gabinete.

3. Retire las cubiertas del orificio de la bisagra del lado superior izquierdo de las puertas del congelador y del refrigerador e instálelas en los orificios de la bisagra en el lado superior derecho de ambas puertas.

4. Retire los dos pies ajustables. Retire la bisagra inferior del gabinete. La bisagra inferior debe girarse antes de volver a instalarla.

5. Instale la bisagra inferior en el lado izquierdo del gabinete. Instale la puerta del refrigerador y la bisagra central. Antes de apretar los tornillos de la bisagra central, asegúrese de que la parte superior de la puerta del refrigerador esté nivelada con el gabinete y que la junta de goma esté haciendo un buen sellado. Instale ambos pies ajustables.

6. Instale la puerta del congelador. Instale la bisagra superior en la parte superior izquierda del gabinete. Antes de apretar los tornillos de la bisagra superior, asegúrese de que la parte superior de la puerta del congelador está nivelada con el gabinete y de que la junta de goma está haciendo un buen sellado. Instale las tapas de los agujeros de tornillo en la parte superior derecha del gabinete.



IMPORTANTE

Asegúrese de que la puerta esté completamente cerrada cuando el aparato esté en funcionamiento. Si no cierra completamente la puerta, puede producirse una condensación excesiva y daños potenciales por agua en el piso debajo del electrodoméstico. Danby no será responsable de los daños causados por el mal uso.

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

LIMPIEZA

Asegúrese de que la unidad esté desenchufada antes de limpiar cualquier parte del aparato.

- Para limpiar el interior del aparato, utilice un paño suave y una solución de una cucharada de bicarbonato de sodio a un litro de agua o una solución de jabón suave o algún detergente suave.
- Lave los estantes removibles en una solución de detergente suave, luego seque y limpie con un paño suave.
- Limpie el exterior con un paño suave y húmedo y un poco de detergente suave.
- Es importante mantener el área limpia donde la puerta sella contra el gabinete. Limpie este área con un paño jabonoso. Enjuague con un paño húmedo y deje secar.

Nota: No utilice limpiadores que contengan amoníaco o alcohol en el aparato. El amoniaco o el alcohol pueden dañar el aspecto del aparato. Nunca utilice limpiadores comerciales o abrasivos ni objetos afilados en ninguna parte del aparato.

FALLO DE ALIMENTACIÓN

La mayoría de las fallas de alimentación se corrigen en pocas horas y no deben afectar la temperatura de su aparato si minimiza el número de veces que se abre la puerta. Si la alimentación va a estar apagada por un período de tiempo más largo, tome las medidas apropiadas para proteger su contenido.

Nota: Espere de 3 a 5 minutos antes de intentar reiniciar el refrigerador si se ha interrumpido la operación.

VACACIONES

- Vacaciones cortas: Deje el aparato en funcionamiento durante las vacaciones de menos de tres semanas.

- Largas vacaciones: Si el aparato no se va a utilizar durante varios meses, retire todos los artículos y apague el aparato. Limpie y seque el interior a fondo. Para evitar el olor y el moho, deje la puerta ligeramente abierta, bloqueándola si es necesario.

MUDARSE

- Eliminar todos los elementos.
- Asegure con cinta los estantes dentro del electrodoméstico.
- Gire la pata ajustable completamente hacia arriba para evitar daños.
- Tape la puerta cerrada.
- Asegúrese de que el aparato permanezca seguro en posición vertical durante el transporte. Proteja también el exterior del aparato con una manta o un artículo similar.
- Si el aparato se coloca en su parte posterior o lateral durante el transporte, al llegar al destino, permita que permanezca en posición vertical y sin perturbaciones durante 6 horas para permitir que el refrigerante se asiente.

DISPOSICIÓN

Este aparato no puede ser tratado como un residuo doméstico normal, sino que debe ser llevado al punto de recogida de residuos apropiado para el reciclaje de componentes eléctricos. Para obtener información sobre los puntos de recogida de residuos locales, póngase en contacto con la agencia local de eliminación de residuos o con la oficina gubernamental.

PREGUNTAS FRECUENTES

¿Cuáles son los vatios y amperios utilizados?

Esta información se puede encontrar en la placa de características ubicada en la parte posterior del gabinete.

¿Cuánto cuesta hacer funcionar el refrigerador?

Consulte la guía de energía.

¿Puedo usar un cable de extensión?

No, no se puede usar un cable de extensión.

Tengo problemas para abrir la puerta; ¿por qué?

La puerta del refrigerador puede ser difícil de abrir inmediatamente después de cerrarla. Esto es normal y se debe a la diferencia de presión entre el interior frío del frigorífico y el aire caliente que acaba de entrar en el frigorífico cuando se abrió. La presión se igualará en unos pocos minutos.

Tenía mi nevera boca arriba o de lado para llevarla a casa. ¿Puedo usarlo de inmediato?

Deje que el refrigerador permanezca en posición vertical durante 6 horas antes de enchufarlo para evitar daños a los componentes internos.

El frigorífico huele a plástico. ¿Cómo hago para que desaparezca el olor?

Es común que los electrodomésticos nuevos tengan un ligero olor a plástico. Asegúrese de haber retirado todo el material de embalaje del frigorífico. Limpie el interior del gabinete siguiendo las instrucciones de limpieza y luego coloque una caja abierta de bicarbonato de sodio en el refrigerador para absorber cualquier olor restante.

SOLUCIÓN SUGERIDA

Ningún poder

- Es posible que se haya quemado un fusible o que se haya disparado el disyuntor
- El enchufe no está completamente insertado en el tomacorriente de la pared

La temperatura interna no es lo suficientemente fría

- El ajuste de temperatura es demasiado cálido
- La puerta no está bien cerrada o demasiado abierta
- Recientemente se agregó una gran cantidad de alimentos calientes al gabinete
- Proximidad a fuentes de calor o luz solar directa
- La temperatura ambiente o la humedad es muy alta

El refrigerador funciona continuamente

- El ajuste de temperatura es demasiado frío
- La puerta no está bien cerrada o demasiado abierta
- Recientemente se agregó una gran cantidad de alimentos calientes al gabinete
- Proximidad a fuentes de calor o luz solar directa
- La temperatura ambiente o la humedad es muy alta

El refrigerador hace un ruido de gorgoteo cuando funciona

- Este ruido es completamente normal. El refrigerante dentro del aparato hará un gorgoteo a medida que cambia de líquido a gas y viceversa.

GARANTÍA LIMITADA "A DOMICILIO"

Este producto de calidad está garantizado contra defectos de fabricación, incluyendo partes y mano de obra, siempre y cuando la unidad se utilice bajo las condiciones normales de funcionamiento para las que fue diseñado.
Esta garantía está solamente disponible para la persona que haya comprado originalmente esta unidad directamente de Danby Products Limited (Canada) o Danby Products Inc. (U.S.A.) (en adelante "Danby") o uno de sus distribuidores autorizados, y no es transferible.

CONDICIONES DE LA GARANTÍA

Las piezas plásticas, se autorizan por treinta (30) días solamente a partir de la fecha de la compra, sin las extensiones proporcionadas.

Primeros 18 meses Durante los primeros **dieciocho (18) meses**, cualquier parte en buen estado de este producto que resulte defectuosa, incluyendo cualquier sistema sellado, será reparado o reemplazado, a opción del fabricante, sin cargo para el comprador original.

Para obtener servicio Comuníquese con el distribuidor donde haya comprado la unidad, o llame al Taller de Servicio Autorizado más cercano, donde debe ser reparada por un técnico calificado. Si esta unidad es reparada en otro lugar que no sea un Taller de Servicio Autorizado, o si la unidad se utiliza para aplicaciones comerciales, Danby no se hará responsable de ninguna forma y la garantía será anulada.

Límites del servicio técnico a domicilio **Danby se reserva el derecho de limitar la cobertura de "Servicio en Domicilio" sujeto a la proximidad de un Taller de Servicio Autorizado.** Para todo artefacto que requiera servicio fuera del área limitada de "Servicio en Domicilio", el cliente será responsable por transportar dicho artefacto hasta el Taller de Servicio Autorizado mas cercano. Si el electrodoméstico está instalado en un lugar que se encuentra a **100 kilómetros (62 millas)** o más del centro de servicios más cercano, se debe llevar la unidad al Centro de servicios Danby autorizado más cercano, ya que dicho servicio sólo puede realizarlo un técnico calificado y certificado por Danby para prestar servicios de garantía.

Los cargos por transporte desde y hacia el lugar en que se efectúe el servicio técnico no están cubiertos por esta garantía y son de responsabilidad del comprador.

Nada dentro de esta garantía implica que Danby será responsable por cualquier daño que hayan sufrido los alimentos u otros contenidos de este aparato, ya sea debido a un defecto del aparato, o su uso, adecuado o inadecuado.

EXCLUSIONES

Salvo lo aquí indicado por Danby, no existen otras garantías, condiciones o representaciones, explícitas o implícitas, concretas o intencionales por parte de Danby o sus distribuidores autorizados y todas las demás garantías, condiciones o representaciones, incluyendo cualquier garantía, condiciones o representaciones bajo cualquier Acta de Venta de Productos o legislación o estatuto similar, quedan de esta forma expresamente excluidas. **Salvo lo aquí indicado, Danby no serán responsables por ningún daño a personas o bienes, incluyendo la propia unidad, sin importar su causa, o de ningún daño indirecto causado por el desperfecto de la unidad, y al comprar esta unidad, el comprador acepta por la presente, indemnizar y proteger a Danby contra cualquier reclamo por daños a personas o bienes causados por la unidad.**

CONDICIONES GENERALES

No se considerará ninguna de estas garantías o seguros cuando el daño o la necesidad de reparación sea el producto de los siguientes casos:

1) Falla del suministro eléctrico.
2) Daños en tránsito o durante el transporte de la unidad.
3) Alimentación incorrecta, como bajo voltaje, instalación eléctrica defectuosa o fusibles inadecuados.
4) Accidente, modificación, abuso o uso incorrecto del artefacto, tal como insuficiente ventilación del ambiente o condiciones de operación anormales (temperatura ambiente extremadamente alta o baja).
5) Utilización comercial o industrial (v.g., si el electrodoméstico no está instalado en una vivienda particular).
6) Incendio, daños por agua, robo, guerra, disturbios, hostilidades, actos de fuerza mayor como huracanes, inundaciones, etc.
7) Pedidos de servicio debido a desinformación del usuario.
8) Instalación inadecuada (v.g., instalación empotrada de un electrodoméstico diseñado como unidad independiente o uso de un electrodoméstico al aire libre que no esté aprobado para dicho fin, incluyendo pero no limitado a: garajes, patios, porches o en cualquier lugar que no esté bien aislado o controlado por el clima).

Se requerirá una prueba de la fecha de compra para reclamaciones de garantía; Retener las facturas de venta. En el caso de que se requiera servicio de garantía, presente el comprobante de compra a nuestro depósito de servicio autorizado.

Servicio de Garantía
Servicio en Domicilio

Danby Products Limited
PO Box 1778, Guelph, Ontario, Canada N1H 6Z9
Telephone: (519) 837-0920 FAX: (519) 837-0449

1-800-263-2629
04/17

Danby Products Inc.
PO Box 669, Findlay, Ohio, U.S.A. 45840
Telephone: (419) 425-8627 FAX: (419) 425-8629